

Broj: 03-14-475/2017
Sarajevo, 20.7.2017. godine

**PARLAMENT FEDERACIJE
BOSNE I HERCEGOVINE**

- Predstavnički /Zastupnički dom
gosp. Edin Mušić, predsjedavajući *w*

- Dom naroda
gđa Lidija Bradara, predsjedavajuća *w*

Bosna i Hercegovina
Federacija Bosne i Hercegovine
**PARLAMENT FEDERACIJE
SARAJEVO**

Primljeno:		26-07-2017	
Org. jed	Broj	Priloga	Vrijednost
	03-14-475	1482	197

Poštovani,

U skladu sa članom 61. Zakona o budžetima u Federaciji Bosne i Hercegovine („Službene novine Federacije BiH“, br. 102/13, 9/14, 13/14, 8/15, 9/15, 102/15 i 104/16), u prilogu Vam dostavljam Izveštaj o odobravanju izdvajanja sredstava iz „Tekuća rezerva“ Budžeta Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu za period 1.1. - 30.6.2017. godine sa:

- Tabelarnim pregledom odluka o izdvajanju sredstava iz „Tekuće rezerve Vlade Federacije BiH“ Budžeta Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu za period 1.1. - 30.6.2017. godine, sa obrazloženjem,
- Tabelarnim pregledom rješenja o izdvajanju sredstava iz „Tekuće rezerve premijera i zamjenika premijera Budžeta Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu za period 1.1. - 30.6.2017. godine,
- Tabelarnim pregledom odluka o izdvajanju sredstava iz „Tekuće rezerve Vlade Federacije BiH“ Budžeta Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu za period 1.1. - 30.6.2017. godine po budžetskim korisnicima,

koji je Vlada Federacije Bosne i Hercegovine na 112. sjednici, održanoj 20.7.2017. godine, usvojila i donijela Zaključak, V. broj: 1019/2017, koji se također dostavlja.

S poštovanjem,

PREMIJER

Fadil Novalić *w*

Prilog: kao u tekstu

**Co: Federalno ministarstvo finansija -
Federalno ministarstvo financija
gđa Jelka Milićević, ministar**

Na osnovu člana 19. stav (4) Zakona o Vladi Federacije Bosne i Hercegovine („Službene novine Federacije BiH“ br. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 i 8/06), Vlada Federacije Bosne i Hercegovine na 112. sjednici, održanoj 20.7.2017. godine, donosi:

ZAKLJUČAK

1. Usvaja se Izvještaj o odobravanju izdvajanja sredstava iz „Tekuća rezerva“ Budžeta Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu, po odlukama Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, rješenjima premijera i rješenjima zamjenika premijera, za period 1.1.- 30.6.2017. godine.
2. Izvještaj iz tačke 1. ovog zaključka biće upućen Parlamentu Federacije Bosne i Hercegovine.
3. Ovaj zaključak stupa na snagu danom donošenja.

V. broj: 1019 /2017
20.7.2017. godine
Sarajevo

PREMIJER

Fadil Novalić

Na temelju članka 19. stavak (4) Zakona o Vladi Federacije Bosne i Hercegovine („Službene novine Federacije BiH“ br. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 i 8/06), Vlada Federacije Bosne i Hercegovine na 112. sjednici, održanoj 20.7.2017. godine, donosi:

ZAKLJUČAK

1. Usvaja se Izvješće o odobravanju izdvajanja sredstava iz „Tekuća pričuva“ Proračuna Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu, po odlukama Vlade Federacije Bosne i Hercegovine, rješenjima premijera i rješenjima zamjenika premijera, za razdoblje 1.1.- 30.6.2017. godine.
2. Izvješće iz točke 1. ovog zaključka biće upućeno Parlamentu Federacije Bosne i Hercegovine.
3. Ovaj zaključak stupa na snagu danom donošenja.

V. broj: 1019 /2017
20.7.2017. godine
Sarajevo

PREMIJER

Fadil Novalić

На основу члана 19. став (4) Закона о Влади Федерације Босне и Херцеговине („Службене новине Федерације БиХ“ бр. 1/94, 8/95, 58/02, 19/03, 2/06 и 8/06), Влада Федерације Босне и Херцеговине на 112. сједници, одржаној 20.7.2017. године, доноси:

ЗАКЉУЧАК

1. Усваја се Извјештај о одобравању издвајања средстава из „Текућа резерва“ Буџета Федерације Босне и Херцеговине за 2017. годину, по одлукама Владе Федерације Босне и Херцеговине, рјешењима премијера и рјешењима замјеника премијера, за период 1.1.- 30.6.2017. године.
2. Извјештај из тачке 1. овог закључка биће упућен Парламенту Федерације Босне и Херцеговине.
3. Овај закључак ступа на снагу даном доношења.

В. број: 1019 /2017
20.7.2017. године
Сарајево

ПРЕМИЈЕР

Фадил Новалић

TABELARNI PREGLED
ODLUKA O ODOBRAVANJU IZDVAJANJA SREDSTAVA
IZ "TEKUĆE REZERVE VLADE FEDERACIJE BIH" BUDŽETA FBIH ZA 2017. GODINU
ZA PERIOD 1.1. - 30.6.2017. GODINE

PERIOD	R. BR.	NAZIV BUDŽETSKOG KORISNIKA (I KVARTAL)	ODLUKA VLADE FBIH		IZNOS	DATUM PRENOSA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBIH		SVRHA	STANJE TR VLADE FBIH
			BROJ	DATUM			BROJ	DATUM		
STANJE TR VLADE FBIH NA DAN 1.1.2017.										5.000.000,00
I KVARTAL	1	Federalno ministarstvo obrazovanja i nauke	325/17	3.3.2017	10.000,00	13.3.2017	18/17	10.3.2017	Finansijska pomoć OŠ Pištaline Bosanska Krupa	
	2	Generalni sekretarijat Vlade Federacije BiH	458/17	29.3.2017	647.415,00	30.3.2017	24/17	31.3.2017	Izmirenje obaveza Fondacije za održivi razvoj prema radnicima	
UKUPNO I KVARTAL					657.415,00	STANJE TR VLADE FBIH NA DAN 31.3.2017.				4.342.585,00

PERIOD	R. BR.	NAZIV BUDŽETSKOG KORISNIKA (II KVARTAL)	ODLUKA VLADE FBIH		IZNOS	DATUM PRENOSA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBIH		SVRHA	STANJE TR VLADE FBIH
			BROJ	DATUM			BROJ	DATUM		
	1	Kazeno popravni zavod Zenica	604/17	27.4.2017	230.000,00	6.5.2017	33/17	5.5.2017	izdavanje odobrenja za građenje paviljona IX	
	2	Ured Vlade za evropske integracije	603/17	27.4.2017	135.000,00	6.5.2017	33/17	5.5.2017	prevođenje pravnih akata za potrebe Upitnika Evropske komisije	
	3	Generalni sekretarijat Vlade Federacije BiH	569/17	13.4.2017	30.000,00	24.5.2017	3/17	24.5.2017	sufinansiranje 8.Međunarodne Investicijske Konferencije-Sarajevo Business Forum 2017	
	4	Federalno ministarstvo trgovine	628/17	27.4.2017	50.000,00	5.6.2017	40/17	31.5.2017	realizacija kampanje kupujmo i koristimo domaće "Made in BiH"	
UKUPNO II KVARTAL					445.000,00	STANJE TR VLADE FBIH NA DAN 30.6.2017.				3.897.585,00
UKUPNO I+II KVARTAL					1.102.415,00					3.897.585,00

OBRAZLOŽENJE
Izveštaja o odobravanju izdvajanja
sredstava iz Tekuće rezerve Budžeta Federacije BiH za 2017. godinu
za period 1.1. do 30.6.2017. godine

U Budžetu Federacije Bosne i Hercegovine za 2017. godinu ("Službene novine Federacije BiH", broj 104/16) planirani iznos sredstava na poziciji "Tekuća rezerva Vlade Federacije" iznosi **5.000.000,00 KM**, na poziciji Tekuća rezerva premijera **75.000,00 KM**, na poziciji Tekuća rezerva zamjenika premijera 1 iznosi **40.000,00 KM** i Tekuća rezerva zamjenika premijera 2 iznosi **40.000,00 KM**.

Ukupno izdvojena sredstva iz Tekuće rezerve, po odlukama Vlade Federacije BiH za period od 1.1. do 30.6.2017. godine, iznose **1.102.415,00 KM**.

Ukupno izdvojena sredstva iz Tekuće rezerve premijera u istom periodu iznose **35.100,00 KM**. Izdvajanje sredstava iz Tekuće rezerve zamjenika premijera 1 u periodu 1.1.- 30.6 .2017. iznosilo je **1.000,00 KM**, a izdvajanje zamjenika premijera 2 u pomenutom periodu iznosilo je **8.000,00 KM**.

- I. U prvom kvartalu, po Odlukama Vlade Federacije BiH, izdvojena su sredstva iz Tekuće rezerve Vlade Federacije, u ukupnom iznosu od **657.415,00 KM**:
 1. Federalnom ministarstvu obrazovanja i nauke iznos od **10.000,00KM** po odluci Vlade FBiH broj 325/17 („Službene novine Federacije BiH”, broj 18/17) u svrhu finansijske pomoći OŠ „Pištaline” u Bosanskoj Krupi;
 2. Generalnom sekretarijatu Vlade Federacije Bosne i Hercegovine iznos od **647.415,00 KM** po odluci Vlade FBiH V.broj 458/17 („Službene novine Federacije BiH”, broj 24/17) u svrhu izmirenja obaveza Fondacije za održivi razvoj prema radnicima.

- II. U drugom kvartalu, po Odlukama Vlade Federacije BiH, izdvojena su sredstva iz Tekuće rezerve Vlade Federacije, u ukupnom iznosu od 445.000,00 KM:**
1. Kazneno popravnom zavodu Zenica Hercegovine iznos od 230.000,00 KM po odluci Vlade FBiH V.broj 604/17 („Službene novine Federacije BiH“, broj 33/17) u svrhu izdavanja odobrenja za građenje paviljona IX radi proširenja smještajnog kapaciteta zatvora.
 2. Uredu Vlade FBiH za evropske integracije iznos od 135.000,00KM po odluci Vlade FBiH V.broj 603/17 („Službene novine Federacije BiH“, broj 33/17) u svrhu prevođenja pravnih akata za potrebe Upitnika Evropske komisije (zaključivanje ugovora sa stalnim sudskim tumačima za engleski jezik).
 3. Generalnom sekretarijatu Vlade Federacije BiH iznos od 30.000,00 KM po odluci Vlade FBiH V.broj 569/17 („Službene novine Federacije BiH“, broj 38/17) u svrhu sufinansiranja 8.Međunarodne Investicijske Konferencije-Sarajevo Business Forum.
 4. Federalnom ministarstvu trgovine BiH iznos od 50.000,00 KM po odluci Vlade FBiH V.broj 628/17 („Službene novine Federacije BiH“, broj 40/17) u svrhu realizacije kampanje „Made in BiH“ za Udruženje „Kupujmo i koristimo domaće-kvalitetno proizvedeno u BiH“.

Raspoloživo stanje Tekuće rezerve Budžeta Federacije BiH na dan 30.6.2017.godine iznosi **3.897.585,00 KM**.

OBRAZAC 3B

Tabelarni pregled rješenja o izdvajanju sredstava iz tekuće rezerve premijera i zamjenika premijera za period 01.01.-30.06.2017. godine

PERIOD	R.BR.	NAZIV KORISNIKA	RJEŠENJE		IZNOS	DATUM RASPOLOŽIVOSTI SREDSTA	SVRHA	STANJE TR
			BROJ	DATUM				
TR PREMIJER FBiH		STANJE TR PREMIJERA NA DAN 01.01.2017.						75.000,00
CV	1.	Asocijacija nezavisnih intelektualaca "Krug 99"	01-14-134/17	02.02.2017.	2.500,00	09.02.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja	72.500,00
	2.	Melisa Muhić	01-14-184/17	13.02.2017.	1.000,00	16.02.17.	Na ime finansijske podrške -pomoć u liječenju	71.500,00
	3.	Bošnjačka zajednica kulture "Preporod" u Bosni i hercegovini - Općina BZK "Preporod"	01-14-101/17	08.02.2017.	2.000,00	16.02.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja	69.500,00
	4.	Muharem Hodžić	01-14-158/17	13.02.2017.	1.500,00	16.02.17.	Na ime finansijske podrške -ublažavanje stanja socijalne ugroženosti	68.000,00
	5.	Alaudin Čorbo	01-14-164/17	08.02.2017.	2.500,00	17.02.17.	Na ime finansijske podrške -pomoć u liječenju	65.500,00
	6.	Udruženje građana "Ruke"	01-14-27/17	15.02.2017.	1.000,00	22.02.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja - realizaciji projekta "Let's Do It"	64.500,00

7.	Sabera Gazija						
		01-14-282/17	27.02.2017.	1.500,00	03.03.17.	Na ime finansijske podrške- za liječenje	63.000,00
8.	Udruženje građana "Forum parlamentaraca BiH 1990-utemeljitelja suverenosti i nezavisnosti države BiH"	01-14-241/17	02.03.2017.	1.000,00	08.03.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja i sufinansiranju troškova obilježavanja Dana nezavisnosti BiH	62.000,00
9.	Udruženje "1000 cvjetova"	01-14-260/17	06.03.2017.	1.000,00	13.03.17.	Na ime finansijske podrške radu udruženja	61.000,00
10.	Izdavačko knjižarsko društvo "University Press" d.o.o. Sarajevo	01-14-351/17	14.03.2017.	1.000,00	20.03.17.	Na ime sufinansiranja troškova prijevoda na engleski jezik knjige "Država Bosna i Hercegovina i demokratija", autora Mirka Pejanovića	60.000,00
11.	Planinarsko društvo "Željezničar" Sarajevo	01-14-388/17	30.03.2017.	2.000,00	05.04.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja i sufinansiranju organizacije projekata "Vučko trail 2017" i "Skakavac ultra trail 2017"	58.000,00
12.	Udruženje Asocijacija studenata Mašinskog fakulteta Sarajevo	01-14-393/17	30.03.2017.	1.000,00	05.04.17.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja i sufinansiranju projekta "Mašinijada 2017"	57.000,00
UKUPNO I KVARTAL				18.000,00	STANJE TR PREMIJERA NA DAN 31.03.2017.		57.000,00
13.	Ekološki pokret "Eko zeleni" Gradačac	01-14-431/17	03.04.2017.	3.000,00	10.04.2017.	Na ime finansijske podrške obilježavanja Dana planete Zemlje	54.000,00
14.	Univerzitetski klinički centar Tuzla	01-34-447/17	10.04.2017.	2.500,00	17.04.2017.	Na ime finansiranja troškova akreditacije "Bolnica - Prijatelj beba", klinike za ginekologiju i akušerstvo	51.500,00

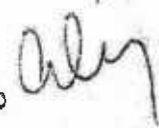
II KVARTAL	15.	Omladinski fudbalski klub Međiđa	01-14-666/17	31.05.17.	3.000,00	14.06.2017.	Na ime finansijske podrške radu Omladinskog fudbalskog kluba "Međiđa" i sufinansiranju izgradnje stadiona	48.500,00
	16.	Benjamin Husić	01-14-611/17	16.05.17.	2.000,00	23.05.2017.	Na ime finansijske podrške -za liječenje	46.500,00
	17.	Unija studenata Univerziteta "Džemal Bijedić" Mostar	01-14-741/17	09.06.17.	1.000,00	19.06.2017.	Na ime finansijske podrške radu Unije sufinansiranja iftara za studente	45.500,00
	18.	Udruženje "Valens" Sarajevo	01-14-758/17	14.06.17.	700,00	19.06.2017.	Na ime finansijske podrške radu Udruženja	44.800,00
	19.	Midhat Zukić	01-14-787/17	23.06.17.	1.000,00	03.07.2017.	Na ime logističke podrške grupi učesnicima "Marša mira 2017", povodom obilježavanja 22. godišnjice genocida u Srebrenici	43.800,00
	20.	KUD "Podveležje" Podvelež	01-40-771/17	20.06.17.	2.500,00	28.06.2017.	Na ime sufinansiranja programa manifestacije "Putevima pobjede Armije RBiH 2017"	41.300,00
	21.	Bahrija Kolarević	01-14-775/17	21.06.17.	1.400,00	03.07.2017.	Na ime finansijske pomoći za liječenje majke Hatidže Kolarević	39.900,00
UKUPNO II KVARTAL					17.100,00	STANJE TR PREMIJERA NA DAN 30.06.2017.		39.900,00
UKUPNO (I.+II.) KVARTAL:					35.100,00	STANJE TR PREMIJERA NA DAN 30.06.2017.		39.900,00
TR ZAMJENIKA PREMIJERA FBiH 1					STANJE TR ZAMJENIKA 1 NA DAN 01.01.2017.		40.000,00	

I KV	1.							
UKUPNO I KVARTAL					0,00	STANJE TR ZAMJENIKA 1 NA DAN 31.03.2017.		40.000,00
II KV	2.	Udruženje "Budućnost"	02/1-009/17	20.06.17.	1.000,00	28.06.2017.	Na ime finansijske potpore za podjelu bajramskih paketića	39.000,00
UKUPNO II KVARTAL					1.000,00	STANJE TR ZAMJENIKA 1 NA DAN 30.06.2017.		39.000,00
UKUPNO (I.+II.) KVARTAL:					1.000,00	STANJE TR ZAMJENIKA PREMIJERA 1 NA DAN 30		39.000,00
TR ZAMJENIKA PREMIJERA FBiH 2			STANJE TR ZAMJENIKA 2 NA DAN 01.01.2017.					40.000,00
I KV	1.	Udruga "fra Slavko Barbarić"	02/2-14-11/17	15.03.2017.	3.000,00	20.03.2017.	U svrhu finansijske podrške stipendiranju nadarenih i siromašnih studenata	37.000,00
UKUPNO I KVARTAL					3.000,00	STANJE TR ZAMJENIKA 2 NA DAN 31.03.2017.		37.000,00
	2.	Franjevački samostan Sv. Petra i Pavla Tuzla	02/2-14-19/17	05.06.2017.	5.000,00	12.06.2017.	U svrhu finansijske potpore u nastavku izgradnje Hrvatskog kulturnog centra "Sveti Franjo" Tuzla	32.000,00
UKUPNO II KVARTAL					5.000,00	STANJE TR ZAMJENIKA 2 NA DAN 30.06.2017.		32.000,00
UKUPNO (I.+II.) KVARTAL:					8.000,00	STANJE TR ZAMJENIKA 2 NA DAN 30.06.2017.		32.000,00

Datum: 04.07.2017.

Ovlašteno lice

mr.sc. Edita Kalajdžić, sekretar Vlade



OBRAZAC 4

TABELARNI PREGLED

ODLUKA O ODOBRAVANJU IZDVAJANJA SREDSTAVA
IZ TEKUĆE REZERVE VLADE FEDERACIJE BIH BUDŽETA FBiH ZA 2017. GODINU
ZA PERIOD 1.1.-30.6. GODINE PO BUDŽETSKIM KORISNICIMA

R. BR.	ODLUKA VLADE FBiH		IZNOS	DATUM PRENOŠA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBiH		SVRHA
	BROJ	DATUM			BROJ	DATUM	
	5401	Budžetski korisnik	Federalno ministarstvo obrazovanja i nauke				
	325/17	3.3.2017.	10.000,00	13.3.2017.	18/17	10.3.2017	financijska pomoć OŠ Pištaline Bosanska Krupa
	ukupno		10.000,00				

R. BR.	ODLUKA VLADE FBiH		IZNOS	DATUM PRENOŠA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBiH		SVRHA
	BROJ	DATUM			BROJ	DATUM	
	1201	Budžetski korisnik	Vlada FBiH				
	458/17	29.3.2017.	647.415,00	30.3.2017.	24/17	31.3.2017	izmirenje obaveza Fondacije za održivi razvoj prema radnicima
	569/17	13.4.2017	30.000,00	24.5.2017	38/17	24.5.2017	sufinansiranje Sarajevu Business Forum
	UKUPNO		677.415,00				

R. BR.	ODLUKA VLADE FBiH		IZNOS	DATUM PRENOŠA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBiH		SVRHA
	BROJ	DATUM			BROJ	DATUM	
	1502	Budžetski korisnik	KPZ (Zenica)				
	604/17	27.4.2017	230.000,00	6.5.17	53/17	5.5.2017	Izdavanje odobrenja za građenje paviljona IX
	UKUPNO		230.000,00				

R. BR.	ODLUKA VLADE FBIH		IZNOS	DATUM PRENOSA U BUDŽET KORISNIKA	SLUŽBENE NOVINE FBIH		SVRHA
	BROJ	DATUM			BROJ	DATUM	
	1207	Budžetski korisnik	Ured Vlade FBIH za evropske integracije				
	603/17	27.4.2017	135.000,00	6.5.17	33/17	5.5.2017	prevodjenje pravnih akata za potrebe Upravnika Evropske komisije
	UKUPNO		135.000,00				

R. BR.	ODLUKA VLADE FBIH		IZNOS	DATUM PRENOSA U	SLUŽBENE NOVINE		SVRHA
	BROJ	DATUM			BROJ	DATUM	
	2201	Budžetski korisnik	Federalno ministarstvo trgovine				
	628/17	27.4.2017	50.000,00	5.6.17	40/17	31.5.2017	realizacija kampanje kupujmo i koristimo domaće "Made in BiH"
	UKUPNO		50.000,00				